



### 法律援助署九龍分處

為居民提供指導援助  
迄今處理個案近三千

法律援助署九龍分處，正迅速發展為九龍及新界區居民尋求法律指導及援助的一個有用途徑。

該分處乃法律援助署第一個分處，設於旺角麗斯大廈，自本年一月啓用以來，已先後處理二千八百四十宗有關民事訴訟的法律援助申請。

主管該分處的高級法律援助主任樂夫說：「雖然我們正式的職責，只是處理有關民事訴訟的法律援助申請，但我們亦曾為市民解答無數關於法律事件的查詢。」

該分處目前設有一名高級法律援助主任、兩名法律援助主任、四名司法書記及其他初級職員。

啓用後首個月內，該分處辦理有關民事訴訟的法律援助申請約有三百宗，包括工業及交通意外補償申請、婚姻案件、清盤及破產申請等。

及至八月，該分處辦理的申請已達四百四十宗，且越來越多九龍及新界區的居民知道有此分處存在。為應付日益繁重的工作，該分處不久將來會增添專業人手。

法律援助署長梅恩說：「從任何一個角度看，設立九龍分處肯定是一項成功的嘗試，特別是在利便九龍及新界區居民尋求法律援助方面。」

流動人事登記隊  
打鼓嶺工作日期

人事登記處登記隊將於本（十）月十八日（星期三）至二十日（星期五），一連三天，在打鼓嶺鄉事委員會辦理登記事宜。

當地及鄰近地區的居民，可於上述三日，每日上午九時半至下午四時半，前往該臨時辦公地點，為其十一歲至十七歲的子女或其監護的兒童辦理登記，領取兒童身份証。

年齡滿十八歲而仍持有兒童身份証的居民，亦須前往換領成人身份証。

人事登記處處長指出，登記成人或兒童身份証是居民的責任。他又指出，登記後的任何變更事項，包括職業、地址及婚姻狀況等，亦應呈報。

港九停水通告

港島灣仔若干樓宇，將由星期四（十月十二日）晚上十一時起，暫停供水七小時，以便水務署人員進行水管測漏工作。

受影響者包括軒尼詩道、盧押道、告士打道及軍器廠街的樓宇，包括警察總部、軍器廠街已婚警察宿舍及警察小學，與及樂禮大廈。

另一方面，九龍區九龍城嘉道理道及布力架街的樓宇，亦將由星期四深夜十二時至翌晨六時，暫停供水。

### 人民入境事務處分處 增設辦理身份證服務

人民入境事務處各分處將開始接受辦理換領身份證，以方便市民。

該處發言人說，自八月中在元朗分處新增上述服務以來，市民反應「令人鼓舞」。

他說元朗及鄰近地區的居民，紛紛利用元朗分處此項新設的身份證登記服務，並且咸稱方便。

他表示該區居民以前需遠赴荃灣或大埔，或等像流動登記隊到來才能辦理手續。流動登記隊每年只到元朗一次。

元朗分處自增設上述服務以來，已處理逾一千五百宗登記成人或兒童身份證、申請補領身份證及更改登記事項的個案。

發言人又促請凡年滿十一及十八歲之人士應及早辦理登記領取兒童及成人身份證。而從外地來港而預算留港超過三個月者，亦須向該處登記。否則將屬違例。

他強調如填報之住宅或辦事處地址，或婚姻狀況有所變更，應馬上登記更改，違者將會有被檢控之虞。

為使該處之紀錄更為準確，市民如離港三個月或以上，或預算長期居留外地者，亦應通知人事登記辦事處。

登記更改填報事項可用書面或填妥 ROP 18/19 號表格寄回人事登記處。該等表格可向各區郵局、民政署、新界各理民府或人事登記處索取。